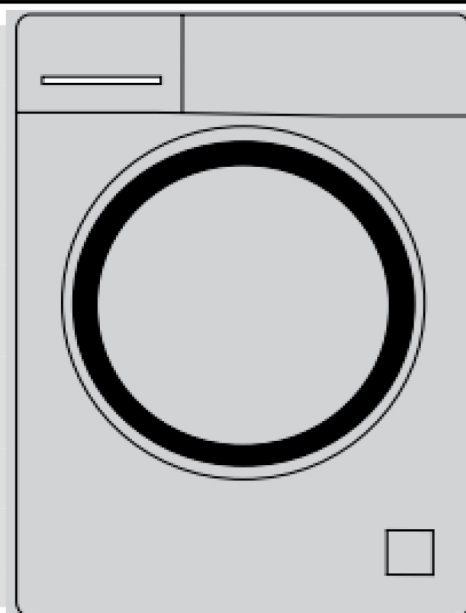




WNP84SEAIN1

Стиральная Машина
Руководство для Пользователя



Содержание

1 Инструкции по технике безопасности

- 1.1. Использование по назначению
- 1.2. Безопасность детей, людей, находящихся в группе риска и домашних животных
- 1.3. Электробезопасность
- 1.4. Безопасность при обращении
- 1.5. Безопасность установки
- 1.6. Безопасность эксплуатации
- 1.7. Безопасность во время технического обслуживания и очистки

2 Важные инструкции по защите окружающей среды

- 2.1 Соответствие директиве ЕС по утилизации электронного и электрического оборудования
- 2.2 Информация об упаковке

3 Технические характеристики

4 Установка

- 4.1 Подходящее место для установки
- 4.2 Сборка заглушек нижней панели
- 4.3 Снятие болтов безопасности при транспортировке
- 4.4 Подключение к водоснабжению
- 4.5 Подключение сливного шланга к сливному отверстию
- 4.6 Регулировка подставок
- 4.7 Подключение к сети питания
- 4.8 Запуск

5 Подготовка

- 5.1 Сортировка белья
- 5.2 Подготовка белья к стирке
- 5.3 Советы по экономии воды и электроэнергии
- 5.4 Загрузка белья
- 5.5 Допустимая грузопместимость
- 5.6 Использование моющего средства и кондиционера для белья
- 5.7 Советы по эффективной стирке
- 5.8 Отображаемая длительность программы

6 Эксплуатация оборудования

- 6.1 Панель управления
- 6.2 Индикаторы на дисплее
- 6.3 Таблица программ и расхода энергии
- 6.4 Выбор программы
- 6.5 Программы
- 6.6 Выбор температурного режима
- 6.7 Выбор скорости отжима

6.8 Выбор дополнительных функций

- 6.8.1 Дополнительные функции
- 6.8.2 Функции/Программы, выбранные путем удержания кнопки выбора в течение 3 секунд
- 6.9 Время окончания
- 6.10 Запуск программы
- 6.11 Блокировка загрузочной дверцы
- 6.12 Замена функций после запуска программы
- 6.13 Удаление программы
- 6.14 Завершение программы

7 Техническое обслуживание и очистка

- 7.1 Очистка контейнера для моющего средства
- 7.2 Очистка загрузочной дверцы и барабана
- 7.3 Очистка корпуса и панели управления
- 7.4 Очистка впускных фильтров
- 7.5 Слив скопившейся воды и очистка фильтра насоса

8 Устранение неполадок

Ознакомьтесь, пожалуйста, с данным руководством!

Дорогой покупатель,

Благодарим вас за выбор продукта Smeg. Мы надеемся, что вы получите наилучшие результаты от вашего оборудования, который был изготовлен качественным и по последнему слову техники. Поэтому, пожалуйста, внимательно прочтите все данное руководство пользователя и все другие сопроводительные документы перед использованием изделия.

Следуйте всем предупреждениям и информации, приведенным в руководстве пользователя. Таким образом, вы защищаете себя и свой продукт от возможных опасностей.

Сохраните руководство пользователя. Если вы передаете изделие кому-либо другому, предоставьте также руководство пользователя. Условия гарантии, способы использования и устранения неполадок вашего изделия приведены в руководстве для пользователя.

Символы и Определения

В данном руководстве используются следующие символы:

	Опасность, которая может привести к смерти или травме.
	Важная информация или полезные советы по использованию оборудования
	Прочтите руководство для пользователя
	Материалы, пригодные для вторичной переработки
	Горячая поверхность
ПРЕДУПРЕЖДЕНИЕ	Опасность, которая может привести к материальному ущербу изделия или окружающей среды.



1 Инструкции по технике безопасности

Этот раздел содержит инструкции по технике безопасности, необходимые для предотвращения риска получения травм или материального ущерба.

Наша компания не несет ответственности за ущерб, который может возникнуть в случае несоблюдения этих инструкций.

- Операции по установке и ремонту всегда должны выполняться авторизованным сервисным центром.
- Используйте только оригинальные запасные части и принадлежности.
- Не ремонтируйте и не заменяйте какие-либо компоненты изделия, если это четко не указано в руководстве для пользователя.
- Не модифицируйте продукт.



1.1 Использование по назначению

- Данное изделие было сертифицировано для домашнего использования. Оно не предназначено для коммерческих целей и не должно использоваться не по назначению.
- Средство следует использовать только для стирки и полоскания белья, имеющего соответствующую маркировку.
- Данный прибор предназначен для использования в быту и аналогичных целях. Например;

– Кухни для персонала магазинов, офисов и других рабочих помещений;

– Ранчо,

– Клиентами гостиниц, мотелей и других объектов размещения,

– Ночлег и завтрак, помещения, типа общежития,

– Места общего пользования в многоквартирных домах или прачечные.



1.2 Безопасность детей, людей, находящихся в группе риска и домашних животных

- Данное изделие может использоваться детьми в возрасте от 8 лет и старше, а также лицами с недостаточно развитыми физическими, сенсорными или умственными способностями или с недостатком опыта и знаний, если они находятся под наблюдением или проинструктированы относительно безопасного использования прибора и связанных с ним опасностей.
- Детей в возрасте до 3 лет не следует допускать к оборудованию, если они не находятся под постоянным наблюдением
- Электротехнические изделия представляют опасность для детей и домашних животных. Дети или домашние животные не должны играть

с оборудованием, забираться наверх или внутрь изделия. Проверьте содержимое изделия перед использованием.

- Используйте функцию Блокировка от детей, чтобы предотвратить вмешательство детей в работу устройства.
- Не забудьте закрыть загрузочную дверцу, выходя из помещения, где находится оборудование. Дети и домашние животные могут запереться внутри.
- Дети не должны выполнять работы по уборке и техническому обслуживанию оборудования без присмотра взрослых.
- Храните упаковочные материалы в недоступном для детей месте. Есть риск получить травму и задохнуться.
- Храните все моющие средства и добавки, используемые для данного изделия, в недоступном для детей месте.
- В целях безопасности детей перед утилизацией изделия перережьте кабель питания, сломайте и деактивируйте запирающий механизм загрузочной дверцы.



1.3 Электробезопасность

- Во время установки, технического обслуживания, очистки и ремонта изделие следует отключать от сети питания.
- Если кабель питания поврежден, он должен быть заменен в авторизованном сервисном центре во избежание возможных рисков.

- Не располагайте кабель питания под изделием и за него. Не кладите тяжелые предметы на кабель питания. Не перегибайте, не скручивайте кабель питания. Кабель питания не должен прикасаться к источникам тепла.

- Не используйте удлинитель, штепсельную вилку с несколькими разъемами или адаптер для работы с вашим устройством.

- Штепсельная вилка должна подключаться в доступном месте. Если это невозможно, в электроустановке должен быть предусмотрен механизм, соответствующий требованиям законодательства в области электротехники и отключающий все клеммы от сети (предохранитель, выключатель, главный рубильник и т.д.).

- Не прикасайтесь к вилке влажными руками.

- При отключении прибора от сети держите его не за шнур питания, а за вилку.

- Убедитесь, что вилка не мокрая, не грязная и не пыльная.



1.4 Безопасность при обращении

- Перед перемещением отключите устройство от сети, отсоедините шланги для отвода воды и подключения к водопроводу. Слейте всю воду, оставшуюся в изделии.

- Изделие тяжелое, не перемещайте его самостоятельно. Не держите за выступающие части, такие как дверца для сухой загрузки белья,

для подъема и перемещения прибора. Верхний лоток должен быть плотно закреплен для перемещения.

- Ваше изделие тяжелое; его следует осторожно переносить вдвоем, если имеется лестница. Падение вашего изделия на вас может привести к травмам. Не ударяйте и не роняйте изделие при переноске.
- Переносите изделие в вертикальном положении.
- Следите за тем, чтобы шланги, а также кабель питания не были свернуты, заземлены или раздавлены после установки изделия на место после монтажа или очистки.



1.5 Безопасность установки

- Ознакомьтесь с информацией, содержащейся в руководстве по эксплуатации и инструкциях по монтажу, чтобы подготовить изделие к монтажу и убедиться в том, что электрическая сеть, сеть подачи чистой воды и водовыпуск соответствуют. Если нет, обратитесь к квалифицированному электрику и сантехнику, чтобы они приняли необходимые меры. Ответственность за эти операции лежит на клиенте.
- Перед установкой проверьте изделие на наличие повреждений. Не устанавливайте устройство, если оно повреждено.
- Если просунуть руки в незакрытые прорезы, это может привести к травмам. Закройте отверстия транспортировочных предохранительных болтов пластиковыми заглушками.
- Не устанавливайте и не оставляйте изделие в местах, где оно может подвергаться воздействию внешних условий окружающей среды.
- Не устанавливайте устройство в местах, где температура опускается ниже 0 °C.
- Не ставьте изделие на ковер или подобную поверхность. Это может стать причиной пожара, поскольку будет нарушена вентиляция изделия.
- Поместите изделие на ровную и твердую поверхность и установите равновесие с помощью регулируемых ножек.
- Подключите устройство к заземленной вилке, защищенной предохранителем, соответствующим значениям тока, указанным на этикетке прибора. Убедитесь, что заземление выполнено квалифицированным электриком. Не используйте изделие без соответствующего заземления в соответствии с местными/национальными правилами.
- Подключите устройство к розетке со значениями напряжения и частоты, соответствующими указанным на этикетке прибора.
- Не подключайте устройство к незакрепленным, сломанным, грязным, засаленным розеткам или

к розеткам, которые вышли из своих гнезд, или к розеткам с риском попадания в них воды.

- Используйте новый комплект шлангов, входящий в комплект поставки изделия. Не используйте повторно старые комплекты шлангов. Не удлиняйте шланги самостоятельно.
- Подсоедините шланг для подачи воды непосредственно к водопроводному крану. Давление из крана должно составлять минимум 0,1 МПа (1 бар) и максимум 1 МПа (10 бар). Для правильной работы устройства в течение минуты из крана должно вытекать от 10 до 80 литров воды. Если давление воды превышает 1 МПа (10 бар), следует установить клапан снижения давления. Максимально допустимая температура составляет 25°C.
- Подсоедините конец шланга для слива воды к сливному отверстию для грязной воды, к раковине или ванне.
- Размещайте кабель питания и шланги в местах, исключающих риск их выхода из строя.
- Не устанавливайте изделие за дверь, раздвижной дверью или в другом месте, которое может помешать загрузочной двери полностью открыться.
- Если на изделие необходимо установить сушилку, закрепите ее с помощью подходящего соединительного устройства, приобретенного в

авторизованном сервисном центре.

- При снятии лотков существует риск контакта с электрическими элементами. Не разбирайте верхний поддон изделия.
- Разместите изделие на расстоянии не менее 1 см от краев мебели.



1.6 Безопасность эксплуатации

- При использовании прибора используйте только моющие средства, смягчители и добавки, подходящие для стирки в машине.
- Не используйте химические растворители для обработки изделия. Эти материалы могут стать причиной взрыва.
- Не используйте бракованные или поврежденные изделия. Отключите устройство от сети (или отключите предохранитель, к которому оно подключено), перекройте водопроводный кран и обратитесь в авторизованную сервисную службу.
- Не размещайте источники воспламенения (горящие свечи, окурки сигарет и т.д.) или источники тепла (утюги, печи, духовые шкафы и т.д.) на изделии или рядом с ним. Не кладите рядом с изделием легковоспламеняющиеся/взрывоопасные материалы.
- Не садитесь на изделие.
- Отключите устройство от сети и закройте кран, если вы не будете пользоваться им в течение длительного времени.

- Моющие средства/материалы для технического обслуживания могут выплеснуться из выдвижного ящика, если его открыть во время работы машины. Попадание моющего средства на кожу и в глаза опасно.
- Следите за тем, чтобы домашние животные не забирались внутрь изделия. Проверьте состояние изделия перед использованием.
- Не открывайте силой запертую загрузочную дверцу. Дверца откроется, как только стирка будет завершена. Если дверца не открывается, воспользуйтесь советами для устранения ошибки «Загрузочная дверца не открывается» в разделе «Устранение неполадок».
- Не стирайте белье, загрязненное бензином, керосином, коксобензолом, восстановителями, спиртом или другими легковоспламеняющимися или взрывоопасными материалами и промышленной химией.
- Не используйте моющее средство для сухой очистки и не стирайте, не ополаскивайте и не отжимайте белье, загрязненное средством для сухой чистки.
- Не кладите руки во вращающийся барабан. Подождите, пока барабан перестанет вращаться.
- Не засовывайте руки или металлические предметы под стиральную машину.
- При стирке белья при высоких температурах сливаемая вода для стирки может обжечь вашу кожу, например, при контакте с ней, когда сливной шланг подсоединен к крану. Не прикасайтесь к сливной воде.
- Примите следующие меры предосторожности, чтобы предотвратить образование биопленки и неприятный запах: – убедитесь, что помещение, в котором установлена стиральная машина, хорошо проветривается. – по окончании программы протрите прокладку дверцы и стекло загрузочной дверцы сухой и чистой тканью.
- Стекло загрузочной дверцы нагревается при стирке при высоких температурах. Поэтому нельзя прикасаться к стеклу загрузочной дверцы во время стирки, особенно детям.



1.7 Безопасность во время технического обслуживания и очистки

- Не очищайте изделие с помощью средств, находящихся под высоким давлением, не распыляйте пар или воду на оборудование.
- Не используйте острые или абразивные инструменты для очистки изделия.
- Не используйте бытовые чистящие средства, мыло, стиральный порошок, газ, бензин, разбавитель, спирт, лак и т.д. для очистки изделия.

- Чистящие средства, содержащие растворители, могут выделять ядовитые пары. Не используйте чистящие средства, содержащие растворители.
- При очистке контейнера для моющих средств, в нем могут остаться остатки моющего средства.
- Не демонтируйте фильтр спускного насоса во время работы устройства.
- Температура в машине может повыситься до 90°C. Очистите фильтр после того, как вода в машине остынет, чтобы избежать риска ожога.

2 Важные инструкции по защите окружающей среды

2.1 Соответствие директиве ЕС по утилизации электронного и электрического оборудования



Данный продукт соответствует требованиям Директиве ЕС по утилизации электронного и электрического оборудования (2012/19/EU). На этом изделии нанесен классификационный знак для отходов электрического и электронного оборудования.

Это изделие изготовлено с использованием высококачественных деталей и материалов, которые могут быть использованы повторно и пригодны для вторичной переработки. Не выбрасывайте отработанное изделие вместе с обычными бытовыми и другими отходами по истечении срока его службы. Отнесите его в центр сбора и утилизации электрического и электронного оборудования. Пожалуйста, проконсультируйтесь с местными властями, чтобы узнать об этих центрах.

Не выбрасывайте упаковочные материалы вместе с бытовыми или другими отходами. Отнесите их в пункты сбора упаковочного материала, указанные местными властями.

Соответствие директиве RoHS: Приобретенный вами продукт соответствует директиве ЕС RoHS (2011/65/EU). Он не содержит вредных и запрещенных материалов, указанных в Директиве.

2.2 Информация об упаковке

Упаковочные материалы продукта изготовлены из материалов, пригодных для вторичной переработки, в соответствии с Национальными Нормативными документами по защите окружающей среды.

3 Технические характеристики

Имя поставщика или торговая марка	SMEG
Название модели	WNP84SEAIN
Номинальная ёмкость (кг)	8
Максимальная скорость отжима	1400
Встроенная техника	Нет
Высота (см)	84
Ширина (см)	60
Глубина (см)	58
Одиночный подвод воды/двойной подвод воды	+/-
Электрическое соединение (В/Гц)	230 В/ 50Гц
Общий ток (А)	10
Общая мощность (Вт)	1750
Код основной модели	1620

 SUPPLIER'S NAME MODEL IDENTIFIER → (*) A A	Информацию о модели, хранящуюся в базе данных, можно получить, зайдя на следующий веб-сайт и выполнив поиск по идентификационному номеру вашей модели (*), указанному на этикетке. https://eprel.ec.europa.eu/
--	--

Таблица символов

Предв. стирка	Быстро	Быстро+	Допол. полоск.	Допол. вода	Против смятия	Устран. шерсти	Пар	Ночной режим	Замач.	Удерж. полоск.	Замач.	Автоматич. дозировка	Выбор моющ.	Выбор кондиц.
+ слив					отжим.	воды	воды	время	замка	от дет	Пауза	загряз.	Белье	загруз.
Стирка	Ок (заверш.)	Удалить	Против складок	Сушка	Экстра сушка	Сушка в суш.шкафу	Глажка	Расчит. по врем. и носка сушка	Стирка	Интенс.	Пар	Отжим	Отлож. время	Быстро

4 Установка



Пожалуйста, сначала прочтите раздел “Инструкции по технике безопасности”!



Ваша стиральная машина автоматически определяет количество белья, помещенного внутрь, при выборе программы. При установке устройства перед первым использованием следует выполнить калибровку, чтобы убедиться, что количество белья соответствует режиму и программе. Для этого выберите программу очистки барабана* и отмените функцию отжима. Запустите программу без стирки. Дождитесь завершения работы программы, что займет около 15 минут. *Название программы может варьироваться в зависимости от модели. Для выбора подходящей программы ознакомьтесь с разделом описания программ.

- Ответственность за подготовку места установки и подключение электричества, водопроводной воды и канализационных стоков на месте установки лежит на заказчике.
- Следите за тем, чтобы шланги для подвода воды и слива, а также кабель питания не были согнуты, заземлены или раздавлены при установке изделия, а также после процедуры очистки изделия.
- Перед установкой визуально проверьте, нет ли на изделии каких-либо дефектов. Не устанавливайте устройство, если оно повреждено. Поврежденные изделия представляют угрозу для вашей безопасности.

4.1 Подходящее место для установки

- Поместите изделие на твердый и ровный пол. Не ставьте его на ковер с высоким ворсом или другие подобные поверхности. Установка на неподходящий пол может вызвать проблемы, вызывающие шум и вибрацию.
- Общий вес стиральной машины и сушилки - при полной загрузке - когда они установлены друг на друга, достигает приблизительно 180 килограммов.

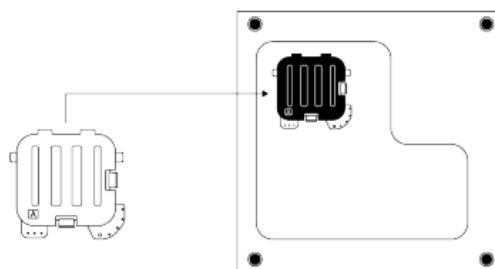
Поместите изделие на твердый и ровный пол, обладающий достаточной несущей способностью.

- Не устанавливайте устройство на кабель питания.
- Не устанавливайте устройство в местах, где температура может опускаться ниже 0 °C. Замораживание может привести к повреждению вашего изделия.
- Оставьте расстояние не менее 1 см между изделием и мебелью.
- Если вы будете устанавливать устройство на поверхность со ступеньками, никогда не размещайте его близко к краю.
- Не размещайте изделие на какой-либо платформе.
- Не размещайте источники тепла, такие как плита, утюги, духовки, обогреватель и т.д., на приборе и не используйте их на изделии.

4.2 Сборка заглушек нижней панели

- Чтобы повысить звукоизоляцию изделия, прикрепите крышку А после удаления упаковочного пенопласта.

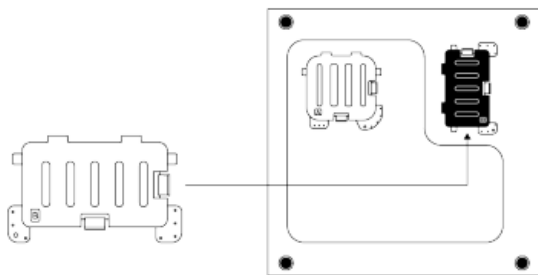
Cover A



Слегка наклоните устройство назад. Прижмите выступы крышки А к нижней панели. Завершите сборку, повернув крышку.

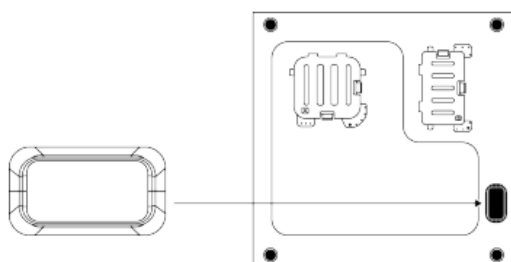
- Крышка В и колпачок являются необязательными. При наличии возможности прикрепите крышку В и колпачок.

Крышка В



Прижмите выступы крышки В к нижней панели. Завершите сборку, повернув крышку.

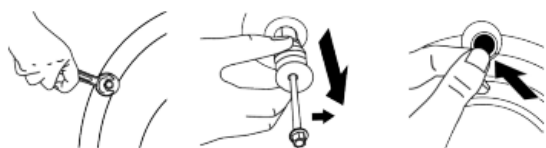
Колпачок



Вставьте колпачок путем надавливания на него пальцем.

4.3 Снятие предохранительных болтов при транспортировке

1. Ослабьте все болты безопасности при транспортировке соответствующим гаечным ключом до тех пор, пока они не будут свободно поворачиваться.
2. Согните внутреннюю деталь, нажав на нее в местах захвата, и вытяните деталь наружу.
3. Прикрепите пластиковые колпачки, входящие в комплект, которые находятся в пакете с руководством для пользователя, в отверстия на задней панели.



ВНИМАНИЕ

Перед началом эксплуатации изделия снимите предохранительные болты при транспортировке. В противном случае изделие может быть повреждено.



ВНИМАНИЕ

Храните предохранительные болты при транспортировке в надежном месте для повторного использования, если в будущем потребуется переместить изделие. Установите предохранительные болты при транспортировке в порядке, обратном процедуре демонтажа. Никогда не перемещайте изделие, не закрепив должным образом болты безопасности при транспортировке.

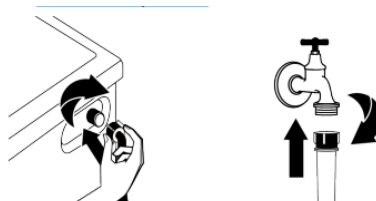
4.4 Подключение к водоснабжению



ВНИМАНИЕ

Модели с одним подводом воды не должны подключаться к крану горячей воды. В таком случае стиральная машина будет повреждена или переключится в режим защиты и не будет работать. Не используйте старые или использованные шланги для подачи воды на новое изделие. Это может привести к утечке воды из вашей машины и испачкать белье.

1. Закрутите все гайки шланга вручную. Никогда не используйте инструмент при закручивании гаек.
2. После подсоединения шланга откройте краны до упора, чтобы проверить наличие утечки воды в местах соединения. Если произошла какая-либо утечка, закройте кран и открутите гайку. Проверьте прокладку и снова тщательно закрутите гайку. Чтобы предотвратить утечку воды и, как следствие, каких-либо неисправностей, держите краны закрытыми, когда вы не пользуетесь оборудованием.



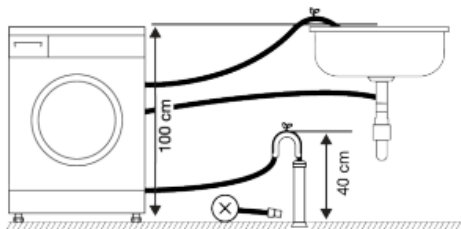
4.5 Подключение сливного шланга к сливному отверстию

1. Подсоедините конец сливного шланга непосредственно к сливу сточных вод, умывальнику или ванне.



Ваш дом будет затоплен, если шланг для слива воды будет смещен во время слива воды. Кроме того, существует риск возгорания из-за высоких температур стирки. Чтобы предотвратить подобные ситуации и убедиться, что устройство без проблем выполняет процессы забора и слива воды, надежно закрепите сливной шланг.

2. Подсоедините сливной шланг до минимального значения высоты 40 см и максимального - 100 см.
3. Установка шланга для слива воды на уровне земли или близко к полу (на 40 см ниже), а затем его поднятие затруднит слив воды, и белье может оказаться очень мокрым. Таким образом, следуйте значениям установки высоты, указанным на рисунке.



4. Чтобы предотвратить повторное попадание сточных вод в изделие и обеспечить легкий дренаж, не погружайте конец шланга в сточные воды и не вставляйте его в слив более, чем на 15 см. Если они слишком длинные, обрежьте их покороче.
5. Конец шланга не должен быть согнут, на него нельзя наступать и шланг не должен быть зажат между сливным отверстием и продуктом. В противном случае могут возникнуть проблемы со сливом воды.
6. Если длина шланга слишком мала, используйте его, добавив оригинальный удлинительный шланг. Общая длина шланга не должна превышать 3,2 м.

Чтобы предотвратить утечку воды, всегда закрепляйте соединение между удлинительным шлангом и сливным шлангом изделия подходящим зажимом, чтобы оно не оторвалось и не вызвало утечек.

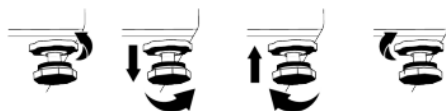
4.6 Регулировка подставок



ВНИМАНИЕ

Чтобы обеспечить более бесшумную работу устройства и отсутствие вибрации, оно должно стоять ровно и сбалансировано на подставках. Убедитесь, что изделие сбалансировано, отрегулировав подставки. В противном случае изделие может сдвинуться со своего места и вызвать проблемы в виде шума и вибрации. Чтобы избежать повреждения стопорных гаек, не используйте никаких инструментов для ослабления гаек.

1. Ослабьте стопорные гайки на подставках вручную.
2. Регулируйте подставки до тех пор, пока изделие не встанет ровно и устойчиво.
3. Снова закрутите все стопорные гайки вручную.



4.7 Подключение к сети питания

Подключите устройство к заземленной розетке, защищенной предохранителем на 16 А. Наша компания не несет ответственности за ущерб, который может возникнуть в результате использования изделия без заземления в соответствии с местными нормативными требованиями.

- Подключение должно соответствовать национальным нормативным требованиям.
- Внутренняя структура электрического соединительного кабеля изделия должна соответствовать требованиям к изделию. Рекомендуется использовать устройство постоянного тока.
- После установки штекер кабеля питания должен находиться в пределах досягаемости.

- Если ток, подаваемый на предохранитель или выключатель в доме, составляет менее 16 Ампер, попросите квалифицированного электрика установить источник питания на 16 Ампер.
- Напряжение, указанное в разделе "Технические характеристики", должно быть равно напряжению вашей сети.
- Не подключайте устройство с помощью удлинителей или штекеров с несколькими разъемами. Соединительный кабель может стать причиной перегрева и возгорания.



Поврежденные кабели питания должны быть заменены авторизованным сервисным центром во избежание возможной опасности.

Чтобы подготовить изделие к стирке белья, выполните первую операцию в Программе Очистка барабана. Если эта программа недоступна в вашем оборудовании, воспользуйтесь методом, описанным в разделе "Очистка загрузочной дверцы и барабана".



Из-за процессов контроля качества на производстве в оборудовании может остаться немного воды. Это не нанесет ущерб вашему оборудованию.

4.8 Запуск

Перед началом использования изделия убедитесь, что все приготовления, описанные в разделах "Инструкции по охране окружающей среды" и "Установка", выполнены.

5 Подготовка



Пожалуйста, сначала прочтите раздел "Инструкции по технике безопасности"!

5.1 Сортировка белья

- Сортируйте белье в соответствии с типом ткани, цветом и степенью загрязнения и поддерживайте подходящую температуру воды.
- Всегда соблюдайте инструкции, приведенные на этикетках по уходу за одеждой.

5.2 Подготовка белья к стирке

- Предметы одежды для стирки с металлическими деталями, такими как косточки, пряжки для ремня или металлические пуговицы, могут повредить оборудование. Удалите металлические детали или постирайте такую одежду, положив ее в мешок для белья или наволочку.
- Достаньте из карманов все предметы, такие как монеты, ручки и скрепки для бумаг, выверните карманы наизнанку и почистите щеткой. Такие предметы могут повредить оборудование или вызвать проблемы в виде шума.

- Положите одежду небольшого размера, например детские носки и капроновые чулки, в мешок для стирки или наволочку.
- Поместите шторы внутрь машины, не сменяя их. Снимите элементы крепления занавесок. Элементы крепления занавески могут привести к вытягиванию и разрыву занавески.
- Застегните молнии, пришейте незакрепленные пуговицы и зашейте места порывов
- Стирайте изделия с маркировкой "Машинная стирка" или "Ручная стирка" только в соответствующей программе.
- Не стирайте цветные и белые изделия вместе. Новый хлопок темного цвета выделяет много красителя.
- Стойкие пятна необходимо должным образом обработать перед стиркой.
- Стирайте брюки и деликатное белье, вывернув их наизнанку.
- Белье, подвергшееся воздействию таких средств, как мука, известковая пыль, сухое молоко и т.д. перед стиркой необходимо тщательно стряхнуть.

Такая пыль и порошки, находящиеся на белье, со временем могут осесть на внутренних частях изделия и привести к его повреждению.

5.3 Советы по экономии воды и электроэнергии

Следующая информация поможет вам использовать оборудование экологичным, энерго- и водосберегающим образом.

- Используйте устройство с максимальной нагрузкой, допустимой для выбранной вами программы, но не перегружайте его. См. "Таблица программ и потребления".
- Соблюдайте указания по температуре, указанные на упаковке моющего средства.
- Стирайте слегка загрязненное белье при низких температурах.
- Используйте более быстрые программы для небольших объемов слегка загрязненного белья.
- Не используйте предварительную стирку и высокие температуры для белья, которое не сильно загрязнено.
- Если вы планируете сушить белье в сушилке, выберите самую высокую скорость отжима, рекомендованную в процессе стирки.
- Не используйте больше моющего средства, чем указано на упаковке моющего средства.

5.4 Загрузка белья

1. Откройте загрузочную дверцу
2. Положите свободно предметы для стирки в оборудование.
3. Закрывайте загрузочную дверцу до тех пор, пока не услышите звук щелчка. Убедитесь, что никакие предметы не застряли в дверце. Загрузочная дверца заблокирована во время выполнения программы. Дверной замок откроется после завершения программы. Затем вы можете открыть загрузочную дверцу. Если дверца не открывается, примените решения, приведенные при ошибке "Загрузочная дверца не открывается" в разделе "Устранение неполадок".

5.5 Допустимая грузопместимость

Максимальная загрузка зависит от типа белья, степени загрязнения и желаемой программы стирки.

Устройство автоматически регулирует количество воды в соответствии с весом помещенного в него белья.



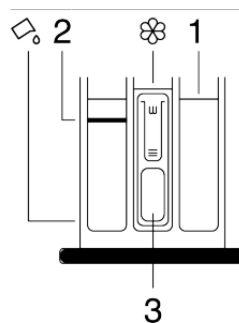
Следуйте инструкциям, приведенным в разделе "Таблица программ и потребления". При перегрузке прибора эффективность стирки снижается. Кроме того, могут возникнуть проблемы в виде шума и вибрации.

5.6 Использование мощного средства и кондиционера



ВНИМАНИЕ

При использовании моющих средств, смягчителей, крахмала, отбеливателей и обесцвечивающих средств, средств против известкового налета ознакомьтесь с инструкциями производителя на упаковке и следуйте приведенной информации о дозировке. Используйте мерный стаканчик, если таковой имеется.



Ящик для моющих средств состоит из трех отделений:

- (1) для предварительной стирки,
- (2) для основной стирки,
- (3) для кондиционера,
- (☼) сифонная деталь в составе отдела для кондиционера,
- (☼) в главном отделении для стирки имеется устройство для использования жидкого моющего средства.

Моющие средства, Кондиционер и другие чистящие средства

- Перед началом программы стирки добавьте моющее средство и кондиционер.

- Не оставляйте контейнер для моющих средств открытым, когда включена программа стирки.
- Если вы используете программу без предварительной стирки, не добавляйте моющее средство в отделение для предварительной стирки (отделение № “1”).
- Если вы используете программу с предварительной стиркой, запустите машину после добавления порошка в отсеки предварительной стирки и основной стирки (отсеки 1 и 2).
- Не выбирайте программу с предварительной стиркой, если вы используете контейнер для моющего средства или шариковый дозатор. Поместите контейнер с моющим средством или шарик для дозирования непосредственно среди белья внутри оборудования.
- Если вы используете жидкое моющее средство, следуйте инструкциям в разделе “Использование жидкого моющего средства” и не забудьте установить устройство для жидкого моющего средства в правильное положение.

Выбор моющего средства

Тип используемого моющего средства зависит от программы стирки, типа ткани и цвета.

- Используйте разные моющие средства для цветного и белого белья.
- Стирайте деликатную одежду только специальными моющими средствами (жидкое моющее средство, шампунь для шерсти и т.д.), предназначенными исключительно для деликатной одежды, и по рекомендованным программам.
- При стирке одежды и одеял темного цвета рекомендуется использовать жидкое моющее средство.
- Стирайте шерстяные изделия по рекомендованной программе специальным моющим средством, разработанным специально для шерстяных изделий.
- Пожалуйста, ознакомьтесь с описанием предлагаемой программы для различных текстильных изделий.
- Все рекомендации по моющим средствам действительны для выбранного температурного диапазона программ.



Следует использовать только моющие средства, кондиционеры и добавки, подходящие для стирки машин. Не используйте мыльный порошок.

Регулировка количества моющего средства

Количество моющего средства зависит от количества белья, степени его загрязнения и жесткости воды.

- Не превышайте рекомендованную дозировку, указанную на упаковке моющего средства, чтобы избежать образования чрезмерной пены и проблем некачественным ополаскиванием, сэкономить деньги и защитить окружающую среду.
- Используйте меньшее количество моющего средства для стирки меньшего количества или менее загрязненного белья.

Использование кондиционеров

Залейте кондиционер в отделение для кондиционера в отделение для моющих средств.

- Не превышайте указатель уровня (>max<) в отсеке для кондиционера.
- Если кондиционер не является жидким, разбавьте его водой перед добавлением в отделение для кондиционера.



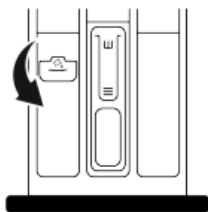
ВНИМАНИЕ

Не используйте жидкие моющие средства или другие материалы с чистящими свойствами, не предназначенные для использования в стиральных машинах для смягчения белья.

Использование жидких моющих средств

Если в оборудовании предусмотрен лоток для жидкого моющего средства

- Нажмите и поверните лоток в указанном положении, если вы хотите использовать жидкие моющие средства. Часть, расположенная ниже, будет служить барьером для жидкого моющего средства.
- Промойте лоток водой на месте или уберите с места расположения при необходимости. Не забудьте после стирки поместить лоток в основное отделение для стирки (отделение № “2”).
- Если вы собираетесь использовать порошок, лоток должен находиться в положении вверх. Вентилятор, который вы увидите в этом положении, будет перемешивать порошок и способствовать его растворению.



Использование геля или порошка в таблетках

- Если моющее средство жидкое и в вашем изделии нет отделения для жидкого моющего средства, поместите гелевое моющее средство в основное отделение для стирального порошка при первом заборе воды. Если в вашем устройстве имеется отделение для жидкого моющего средства, перед запуском программы заполните его моющим средством.
- Если гелевое моющее средство густое или находится в капсуле, перед стиркой поместите его непосредственно в барабан.
- Положите таблетированное моющее средство в основное отделение для стирки (отделение № "2") или непосредственно внутри барабана перед стиркой.

Использование крахмала

- Положите жидкий крахмал, порошкообразный крахмал или краску для ткани в отделение для кондиционера.
- Не используйте кондиционер и крахмал одновременно в одной программе стирки.
- После использования крахмала протрите внутреннюю поверхность изделия влажной чистой тканью.

Использование средств против известкового налета

При необходимости используйте только средство против известкового налета, предназначенное для стиральных машин.

Использование отбеливателей

- Выберите программу с предварительной стиркой и добавьте отбеливатель в начале предварительной стирки. Не заливайте моющее средство в отделение для предварительной стирки. В качестве альтернативного варианта выберите программу с функцией дополнительного ополаскивания и добавьте отбеливатель во время подачи воды в отделение для моющего средства на первом этапе ополаскивания.
- Не смешивайте и не используйте отбеливатель и моющее средство вместе.
- Поскольку отбеливатель может вызвать раздражение кожи, используйте только небольшое количество средства (1/2 чайной чашки - примерно 50 мл) и хорошо прополощите белье.
- Не выливайте отбеливатель непосредственно на бельё.
- Не используйте отбеливатель для цветной одежды.
- Выберите программу стирки при низкой температуре с использованием отбеливающих средств на основе кислорода.
- Отбеливающие средства на основе кислорода можно использовать вместе с моющими средствами. Однако, если они не обладают такой же вязкостью, как моющее средство, сначала поместите моющее средство в отделение №. "2" в отделение для моющих средств и подождите, пока вода смывает моющее средство во время забора воды. Добавьте отбеливающее средство в то же отделение, пока машина продолжает набирать воду.

5.7 Совету по эффективной стирке

Уровень загрязнения	Одежда			
	Светлые оттенки и белое бельё	Цветное бельё	Чёрное/тёмное бельё	Деликатное/шерстяное/шёлковое бельё
	(Рекомендуемый диапазон температур в зависимости от уровня загрязнения: 40-90 °C)	(Рекомендуемый диапазон температур в зависимости от уровня загрязнения: прохладный -40 °C)	(Рекомендуемый диапазон температур в зависимости от уровня загрязнения: прохладный -40 °C)	(Рекомендуемый диапазон температур в зависимости от уровня загрязнения: прохладный -30 °C)

Уровень загрязнения	Сильно загрязнённое бельё (сложные пятна, такие как трава, кофе, фрукты и кровь).	Возможно, потребуется предварительная обработка пятен или предварительная стирка. Порошки и жидкие моющие средства, рекомендованные для белого белья, можно использовать в дозировках, рекомендованных для сильно загрязненной одежды. Рекомендуется использовать порошки для очистки пятен от глины и грунта, а также пятен, чувствительных к отбеливателям. Следует использовать моющие средства, не содержащие отбеливатели.	Порошки, рекомендованные для цветного белья, можно использовать в дозировках, рекомендованных для сильно загрязненной одежды. Рекомендуется использовать порошки для очистки пятен от глины и грунта, а также пятен, чувствительных к отбеливателям. Следует использовать моющие средства, не содержащие отбеливатели.	Жидкие моющие средства, подходящие для цветных, черных/тёмных тканей, можно использовать в дозах, рекомендованных для сильно загрязненной одежды.	Отдавайте предпочтение жидким моющим средствам, предназначенным для деликатной одежды. Шерстяную и шелковую одежду необходимо стирать специальными моющими средствами для шерсти.
	Средне загрязнённое бельё (например, пятна от тела на воротниках и манжетах)	Порошки и жидкие средства, рекомендованные для белого, можно использовать в дозировках, рекомендованных для средне загрязненной одежды.	Порошки и жидкие моющие средства, рекомендованные для цветного белья, можно использовать в дозировках, рекомендованных для средне загрязненной одежды. Следует использовать моющие средства, не содержащие отбеливателей.	Жидкие моющие средства, подходящие для цветных, черных/тёмных тканей, можно использовать в дозах, рекомендованных для средне загрязненной одежды.	Отдавайте предпочтение жидким моющим средствам, предназначенным для деликатной одежды. Шерстяную и шелковую одежду необходимо стирать специальными моющими средствами для шерсти.
	Слегка загрязнённое бельё (Видимых пятен нет.)	Порошки и жидкие средства, рекомендованные для белого, можно использовать в дозировках, рекомендованных для слегка загрязненной одежды.	Порошки и жидкие моющие средства, рекомендованные для цветного белья, можно использовать в дозировках, рекомендованных для слегка загрязненной одежды. Следует использовать моющие средства, не содержащие отбеливателей.	Жидкие моющие средства, подходящие для цветных, черных/тёмных тканей, можно использовать в дозах, рекомендованных для слегка загрязненной одежды.	Отдавайте предпочтение жидким моющим средствам, предназначенным для деликатной одежды. Шерстяную и шелковую одежду необходимо стирать специальными моющими средствами для шерсти.

5.8 Отображаемая длительность программы

Вы можете просмотреть продолжительность программы на дисплее вашего оборудования при выборе необходимой программы. В зависимости от количества белья, загруженного в машину, образования пены, несбалансированной загрузки, колебаний напряжения питания, давления воды и настроек программы продолжительность программы автоматически регулируется во время ее выполнения.

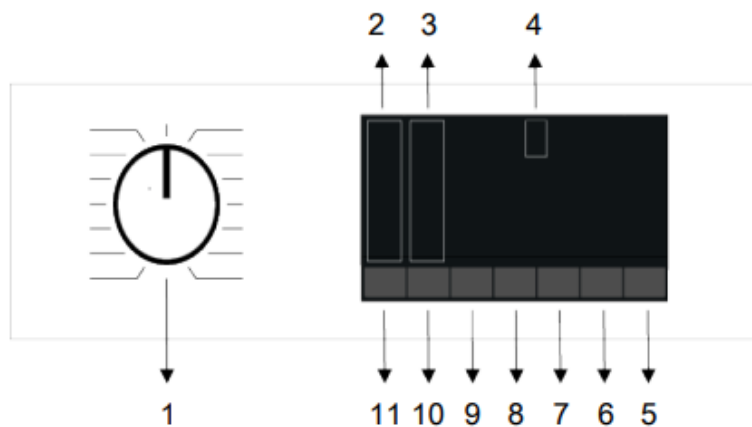
ОСОБЫЙ СЛУЧАЙ: при запуске программ Хлопок и Хлопок Эко на дисплее отображается продолжительность половинной загрузки. Это наиболее распространенный вариант использования. После запуска программы, через 20-25 минут, машина определяет фактическую нагрузку. И если обнаруженная загрузка превышает половину, программа стирки будет соответствующим образом скорректирована, а продолжительность программы автоматически увеличена. Вы можете следить за этим изменением в режиме воспроизведения.

6 Эксплуатация оборудования



Пожалуйста, сначала прочтите раздел “Инструкции по технике безопасности”!

6.1 Панель управления



1 Кнопка выбора программы

3 Индикаторы уровня отжима

5 Старт/Пауза

7 Вспомогательная функциональная кнопка 3

9 Вспомогательная функциональная кнопка 1

11 Кнопка установки температуры

2 Индикатор уровня температуры

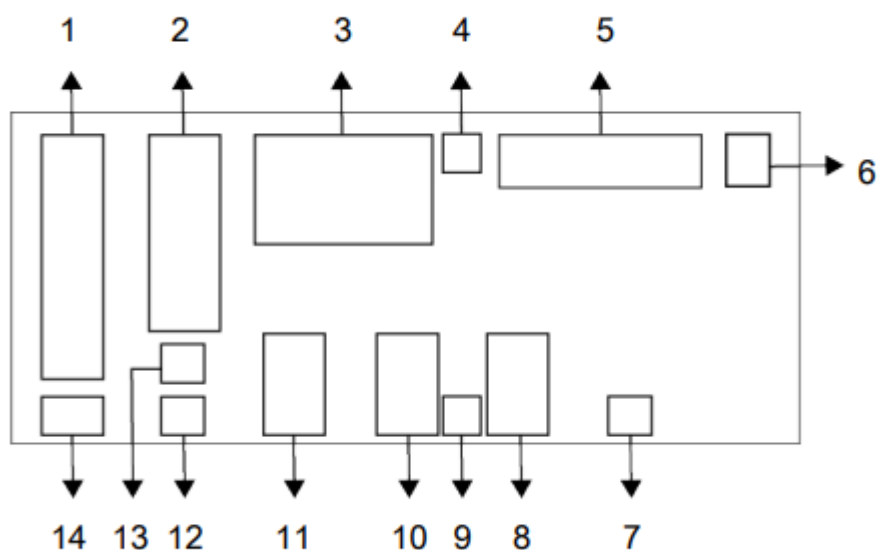
4 Дисплей

6 Кнопка установки времени окончания

8 Вспомогательная функциональная кнопка 2

10 Кнопка регулировки скорости отжима

6.2 Индикаторы на дисплее



1 Индикатор температуры

3 Информация длительности

5 Показатель выполнения программы

7 Индикатор отложенного запуска

9 Индикатор Блокировки от детей

11 Индикатор дополнительной функции 1

123 Индикатор ополаскивания

2 Индикатор скорости отжима

4 Индикатор блокировки двери

6 Индикатор отсутствия воды

8 Индикатор дополнительной функции 3

10 Индикатор дополнительной функции 2

12 Без отжима

14 Холодная вода

 Визуальные элементы, используемые для описания машины в этом разделе, являются схематичными и могут отличаться от данных вашей машины

6.3 Таблица Программ и Расхода энергии

Программа						Дополнительные функции					Температура °C
	Температура °C	Максимальная загрузка (кг)	Потребление воды (л)	Потребление энергии (кВт/ч)	Максимальная скорость	Дополнительное ополаскивание	Против сматия+	Предварительная стирка	Быстро/Интенсивно	Пар	
Хлопок	90	8	96	2,40	1400	•	•	•	•	•	Холодная - 90
	60	8	96	1,80	1400	•	•	•	•	•	Холодная - 90
	40	8	95	1,07	1400	•	•	•	•	•	Холодная - 90
Есо 40-60	40***	8	57	0,655	1400						40-60
	40***	4	41	0,451	1400						40-60
	40***	2	30	0,280	1400						40-60
Синтетика	60	3	70	1,35	1200	•	•	•	•	•	Холодная - 60
	40	3	68	0,85	1200	•	•	•	•	•	Холодная - 60
Быстрая стирка 14'	90	8	66	2,20	1400	•	•		•	•	Холодная - 90
	60	8	66	1,20	1400	•	•		•	•	Холодная - 90
	30	8	66	0,20	1400	•	•		•	•	Холодная - 90
Быстрая стирка 14' +Быстрая/Интенсив	30	2	40	0,15	1400	•	•		•	•	Холодная - 90
Шерсть/Ручная	40	1,5	55	0,55	1200	•					Холодная - 40
Верхняя/Спорт	40	3,5	55	0,50	1200			•			Холодная - 40
Смешанный тип	40	3,5	85	0,90	800		•	•	•	•	Холодная - 40
Самоочищение	90	-	76	2,33	600					*	90
Против пятен	60	4	85	1,55	1400			•	•		30-60
Изделия с пухом	60	2	89	1,31	800	•				•	Холодная - 60
Рубашки	60	3	70	1,40	800	•	•	•	•	*	Холодная - 60
Против аллергии	90	8	125	2,90	1400	*				*	20-90
Освежить	-	4	45	0,30	1400					*	-

•: Выбирается по желанию.

*: Выбирается автоматически, нельзя удалить

***: Программа Есо 40-60 — пригодна для стирки изделий из хлопка обычной степени загрязнения, пригодных для стирки при температуре 40 °C или 60 °C в одном цикле, и которая используется для оценки соответствия стиральной машины требованиям приложения Г СТБ 2457-2020.

-: Смотрите описание программы для получения информации о максимальной нагрузке.

①

Пожалуйста, прочтите раздел руководства по установке перед первым использованием. Вспомогательные функции, указанные в таблице, могут варьироваться в зависимости от модели вашей машины. Потребление воды и энергии может варьироваться в зависимости от изменения давления воды, жесткости и температуры воды, температуры окружающей среды, типа и количества белья, выбора вспомогательных функций и скорости отжима, а также изменения электрического напряжения. Схемы выбора вспомогательных функций могут быть изменены компанией-производителем. Новые комбинации могут быть выбраны или добавлены. Скорость отжима вашей машины может варьироваться в зависимости от программы; эта скорость отжима не может превышать максимальную скорость отжима вашей машины. Уровень шума и влажности зависит от скорости отжима; при выборе более высокой скорости отжима на этапе отжима белье содержит меньше влаги, но в конце программы возникает более высокий уровень шума.

①

Продолжительность стирки отображается на дисплее вашей машины при выборе программы. В зависимости от количества белья, загруженного вами в стиральную машину, между продолжительностью, показанной на дисплее, и фактической продолжительностью цикла стирки может быть разница в 1-1,5 часа. Продолжительность будет автоматически обновлена вскоре после начала стирки. Всегда выбирайте самую низкую температуру для нужной программы. Наиболее эффективными программами с точки зрения энергопотребления, как правило, являются те, которые позволяют стирать при низких температурах в течение длительного времени.

Значения потребления								
	Выбор Температуры °С	Скорость отжима (цикл/мин)	Вместимость (кг)	Продолжительность программы (ч: мин)	Потребление энергии (Квт/ч)	Потребление воды (л/цикл)	Температура белья (°С)	Процент остаточ.влажности (%)
Эко 40-60	40	1400	8	03:38	0,655	65,4	32	53,3
	40	1400	4	02:47	0,451	42,4	30	53,7
	40	1400	2	02:47	0,280	32	24	54,8
Хлопок	20	1400	8	03:30	0,600	95	20	53,9
	60	1400	8	03:30	1,800	96	60	53,9
Синтетика	40	1200	3	02:15	0,850	68	40	40
Быстрая стирка 14'	30	1400	8	00:28	0,200	66	23	62
Значения потребления, приведенные для программ, кроме программы Эко 40-60, являются приблизительными.								

6.4 Выбор программы

1. Выберите программу, соответствующую типу, количеству и степени загрязнения белья, в соответствии с "Таблицей программ и расхода энергии".

	Каждая программа имеет максимальную скорость отжима, подходящую для данного конкретного типа ткани. При выборе программы всегда учитывайте тип ткани, цвет, степень загрязнения и допустимую температуру воды.
---	--

2. Выберите необходимую программу с помощью реле выбора программы



6.5 Программы

• Есо 40-60

В программе Есо 40-60 вы можете стирать средне загрязненное хлопчатобумажное белье, которое предназначено для совместной стирки при 40°C или 60°C. Эта программа является стандартной программой, протестированной в соответствии с правилами ЕС по экологически чистому дизайну и энергетической маркировке. Хотя длительность данной программы дольше, чем других, она более эффективна с точки зрения расхода энергии и воды. Фактическая температура воды может отличаться от установленной при стирке. Когда вы загружаете машину меньшим количеством белья (например, на ½ объема или меньше), длительность программы может автоматически сократиться. Таким образом, потребление энергии и воды будет намного меньше.

• Хлопок

В этой программе вы можете стирать белье из прочного хлопка (простыни, постельное белье, полотенца, халаты, нижнее белье и т.д.). При нажатии кнопки функции быстрой стирки продолжительность программы заметно сокращается, но эффективность стирки обеспечивается интенсивными движениями. Если функция быстрой стирки не выбрана, то для вашего сильно загрязненного белья будет обеспечена эффективная стирка и полоскание.

• Синтетика

Вы можете стирать свое белье (например, рубашки, блузки, синтетические/хлопчатобумажные ткани и т.д.) в этой программе. При нажатии кнопки функции быстрой стирки продолжительность программы значительно сокращается, и обеспечивается эффективная стирка средне загрязненного белья. Если функция быстрой стирки не выбрана, то для вашего сильно загрязненного белья будет обеспечена эффективная стирка и полоскание.

• Шерсть/ручная

Используйте для стирки шерстяного/деликатного белья. Выберите подходящую температуру в соответствии с биркой на вашей одежде. Ваша сухая одежда будет выстирана в очень бережном режиме стирки, чтобы не повредить одежду.

• Против аллергии

Применение режима обработки паром в начале программы позволяет легко размякнуть грязь. Используйте эту программу для стирки (детской одежды, простыней, постельного белья, нижнего белья из хлопка и т.д.), требующей антиаллергенной и гигиеничной стирки при высокой температуре с интенсивным и длительным циклом стирки. Высокий уровень гигиены обеспечивается благодаря подаче пара перед началом программы, длительному нагреву и дополнительному этапу ополаскивания.

• Изделия с пухом

Используйте эту программу для стирки пальто, жилетов, курток и т.д., содержащих перья, на которых имеется надпись "машинная стирка". Благодаря специальным профилям отжима обеспечивается попадание воды в воздушные зазоры между перьями.

• Отжим + Слив

Вы можете использовать эту программу для удаления воды с одежды/ внутри машины.

• Ополаскивание

Используйте при необходимости ополоскать или накрахмалить.

• Освежить

Используйте эту программу, чтобы сократить количество складок и время глажки небольшого количества хлопчатобумажного, синтетического или смешанного белья без пятен.

• Рубашки

Эта программа используется для стирки рубашек, изготовленных из хлопка, синтетики и смешанного типа ткани. Сокращается количество складок. В конце программы подается пар, который способствует разглаживанию складок. Специальный режим отжима и подача пара в конце программы уменьшают количество складок на ваших рубашках. При выборе функции быстрой стирки выполняется алгоритм предварительной обработки.

- Нанесите средство для предварительной стирки непосредственно на одежду или добавьте его вместе с моющим средством в отделение для порошка. Таким образом, вы можете добиться той же эффективности, что и при обычной стирке, за гораздо более короткий промежуток времени. Срок службы ваших рубашек возрастает. Не используйте моющее средство для предварительной стирки, если вы планируете использовать функцию Отложенной стирки. Моющее средство для предварительной стирки может пролиться на вашу одежду и вызвать появление пятен.

**** Рекомендуются использовать цикл стирки не более чем с 6 рубашками, чтобы свести к минимуму образование складок на рубашках при использовании этого цикла. При стирке более 6 рубашек в конце цикла рубашки могут остаться мятыми и влажными.**

• Быстрая стирка 14'

Используйте эту программу для быстрой стирки слегка загрязненной или хлопчатобумажной одежды без пятен, но не для полотенец или тяжелого постельного белья. При выборе функции быстрой стирки продолжительность программы может быть сокращена до 14 минут. Если выбрана функция быстрой стирки, максимум можно постирать 2 (два) кг белья.

• Самоочищение

Регулярно проводите очистку (раз в 1-2 месяца) барабана для обеспечения необходимой гигиены. Включите программу, когда машина полностью опорожнена. Для достижения лучших результатов используйте порошковые средства против известкового налета (средства для очистки барабана), подходящие для стиральных машин, если выбрана функция порошка. По окончании программы оставьте загрузочную дверцу наполовину закрытой, чтобы внутренняя поверхность машины просохла.



Данная программа не является программой стирки. Это программа технического обслуживания. Не включайте эту программу, если внутри машины есть бельё. Если вы попытаетесь начать работу, машина автоматически распознает, что внутри есть бельё, и может завершить или возобновить выполнение программы в соответствии с моделью вашей машины. При повторном включении программы эффективная очистка не достигается.

• Смешанное бельё

Используйте данную программу для стирки хлопчатобумажной и синтетической одежды без их сортировки.

• Верхняя одежда/Спорт

Вы можете использовать эту программу для стирки спортивной одежды и верхней одежды, содержащей смесь хлопка и синтетики, а также водоотталкивающих покрытий, таких как тефлон и т.д. Она обеспечивает бережную стирку вашей одежды благодаря специальным вращательным движениям.

• Против пятен

Машина оснащена специальной программой удаления пятен, которая позволяет наиболее эффективным образом удалять различные типы пятен. Используйте эту программу только для стирки прочного, стойкого к изменению цвета хлопчатобумажного белья. Не стирайте деликатную и пигментированную одежду и в этой программе. Перед стиркой следует проверить бирки на одежде (рекомендуется для хлопчатобумажных рубашек, брюк, шорт, футболок, детской одежды, пижам, фартуков, скатерти, простыней, пододеяльников, наволочек, банных полотенец, махровых полотенец, носков, хлопчатобумажной нижней одежды, пригодной для стирки при высокой

температуре и длительной стирке).

В программе автоматической стирки вы можете отстирать 24 типа пятен, разделенных на три различные группы в соответствии с выбором функции быстрой стирки. В зависимости от выбранной группы пятен выбирается специальная программа стирки, для которой характерна определенная продолжительность стирки, режим стирки и продолжительность полоскания.

Ниже вы можете найти группы пятен, которые можно выбрать с помощью кнопки "Быстрая /Интенсивная" стирка:

При выборе интенсивной стирки;

Пот, грязь на воротнике, еда, майонез, заправка для салатов, косметика, машинное масло, детское питание.

Если "Быстрая/Интенсивная" стирка не выбраны;

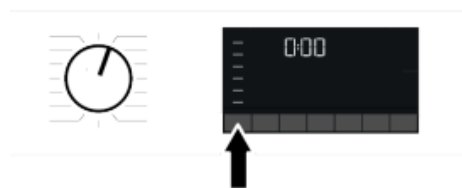
Кровь, шоколад, пудинг, трава, грязь, яйца, масло, карри.

При выборе "Быстрая стирка";

Чай, кофе, сок, кетчуп, красное вино, кола, джем, сажа.

1. Выберите программу против пятен.
2. Выберите пятно, которое вы хотите очистить, расположив его в группах выше и выбрав соответствующую группу с помощью кнопки Быстрая/ Интенсивная стирка.
3. Внимательно прочитайте этикетку на одежде и убедитесь, что выбраны правильные температура и скорость отжима.

6.6 Выбор температуры



Всякий раз, когда выбирается новая программа, на индикаторе температуры отображается рекомендуемая температура для данной программы. Возможно, рекомендуемое значение температуры не является максимальной температурой, которую можно выбрать для текущей программы.

Нажмите кнопку регулировки температуры, чтобы изменить температуру. Температура постепенно понизится.

i Никакие изменения не могут быть внесены в температурный режим для программ, в которых не допускается корректировка температуры.

Вы также можете изменить температуру после запуска стирки. Это изменение может быть произведено, если это позволяет функция выбранной программы.

i Если вы перейдете к опции холодной стирки и снова нажмете кнопку регулировки температуры, на дисплее появится рекомендуемая максимальная температура для выбранной программы. Нажмите кнопку регулировки температуры еще раз, чтобы понизить температуру.

6.7 Выбор скорости отжима



Всякий раз, когда выбирается новая программа, на дисплее отображается рекомендуемая скорость отжима выбранной программы. Возможно, рекомендуемое значение скорости отжима не является максимальной скоростью отжима, которую можно выбрать для текущей программы. Нажмите кнопку регулировки скорости отжима, чтобы изменить скорость отжима. Скорость отжима постепенно уменьшится.

Затем, в зависимости от модели изделия, на дисплее появляются опции "Задержка полоскания"  и "Без отжим" . Если вы не собираетесь выгружать белье сразу после завершения программы, вы можете воспользоваться функцией задержки полоскания, чтобы предотвратить его смятие при отсутствии воды в машине. Эта функция удерживает белье в воде в течение последнего цикла полоскания. Если вы хотите отжать белье насухо после функции удержания полоскания:

1. Отрегулируйте скорость отжима.

2. Нажмите кнопку Старт / Пауза. Программа возобновится. Машина сливает воду и отжимает белье.

Если вы хотите слить воду в конце программы без отжима, не используйте Функцию отжима.

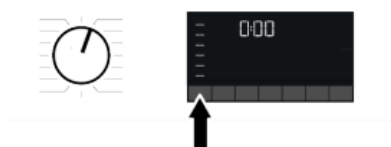
 Никакие изменения не могут быть внесены в программы, в которых регулировка скорости отжима запрещена.

Вы можете изменить скорость отжима после начала запуска стирки, если это предусматривает программа. Изменения не могут быть внесены, если это не предусматривает программа.

Удержание полоскания

Если вы не собираетесь выгружать одежду сразу после завершения программы, вы можете воспользоваться функцией удержания полоскания, чтобы поддержать белье в воде при последнем цикле полоскания, чтобы оно не помялось, когда в машине нет воды. Нажмите кнопку "Старт/Пауза" после завершения этого процесса, если вы хотите слить воду, не отжимая белье. Программа возобновится и завершится после слива воды. Если вы хотите отжать белье, находящееся в воде, отрегулируйте скорость отжима и нажмите кнопку Старт/ Пауза. Программа возобновится. Вода сольется, белье отжимается, и программа завершится.

6.8 Выбор дополнительной функции



Перед запуском программы выберите нужные вспомогательные функции. Всякий раз, когда выбирается программа, загораются значки вспомогательных функций, выбранных автоматически совместно с ней.



При нажатии кнопки вспомогательной функции, которую невозможно выбрать с текущей программой, стиральная машина издаст предупреждающий звуковой сигнал. Некоторые функции не могут быть выбраны одновременно. Если перед запуском машины выбрана вторая вспомогательная функция, конфликтующая с первой, функция, выбранная первой, будет отменена, а вторая вспомогательная функция, будет активна. Вспомогательная функция, несовместимая с программой, не может быть выбрана (см. "Таблица Программ и Расхода энергии"). Некоторые программы имеют вспомогательные функции, которые должны выполняться одновременно. Эти функции нельзя отменить.

6.8 Дополнительные функции

• Предварительная стирка

Предварительная стирка целесообразна только для сильно загрязненного белья. Отказ от предварительной стирки позволит сэкономить энергию, воду, моющее средство и время.

• Быстрая/Интенсивная стирка

С помощью этой функции вы можете сократить или продлить продолжительность программы. В зависимости от выбранной программы могут наблюдаться различия в увеличении или сокращении времени. Если индикатор быстрого или интенсивного режима не горит, отображается соответствующая продолжительность программы для вашей средне загрязненной одежды. В зависимости от выбранной программы, Интенсивная функция может быть выбрана автоматически. В этом случае на панели загорится индикатор Интенсивной стирки. Вы можете использовать режим Интенсивной стирки для достижения лучшей эффективности стирки сильно загрязненного белья. Вы можете сократить время стирки слегка загрязненного белья, нажав кнопку Быстрой стирки/Интенсивной стирки.

Когда вы нажмете кнопку один раз, индикатор погаснет, и вы достигнете соответствующей продолжительности программы для вашей средне загрязненной одежды для стирки. Когда вы нажмете ту же кнопку во второй раз, загорится индикатор быстрой стирки, время немного уменьшится и на дисплее отобразится минимальная продолжительность программы, которая подходит для вашего средне загрязненного белья. При выборе этой функции продолжительность программ может сократиться на 50%. Хотя продолжительность стирки сокращается, благодаря оптимизированным этапам стирки, мобильности и оптимальному расходу воды достигается высокая производительность стирки.

• Пар

Эта функция помогает уменьшить складки на вашей хлопчатобумажной, синтетической и смешанной одежде, сократить время глажки и удалить грязь путем размягчения. * В условиях, когда функция подачи пара включается в конце программы, к концу стирки ваше белье может нагреться. Это нормально для данного типа программы.



При включении функции подачи пара не используйте жидким моющим средством, если нет емкости для жидкости или функции дозирования жидкого моющего средства. Существует риск испачкать одежду.

6.8.2 Функции/Программы, выбранные путем удержания кнопки выбора в течение 3 секунд

• Против складок +

Эта функция выбирается, когда соответствующая Кнопка вспомогательной функции нажимается и удерживается в течение 3 секунд, после чего загорается индикатор для соответствующего шага программы. При выборе этой функции барабан вращается до 8 часов, что предотвращает смятие белья в конце программы. Вы можете отменить программу и вынуть белье из стирки в любое время в течение 8 часов. Нажмите клавишу выбора функции или клавишу Вкл./Выкл. Для отмены функции.

Индикатор выполнения программы будет гореть до тех пор, пока функция не будет отменена или шаг не будет завершен. Если функция не отменена, она будет активна и в последующих циклах стирки.

• Дополнительное полоскание

Эту функцию можно выбрать, нажав и удерживая соответствующую кнопку вспомогательной функции в течение 3 секунд. Эта функция позволяет выполнять дополнительное полоскание изделия в дополнение к уже выполненному после основной стирки. Таким образом, можно снизить риск воздействия на чувствительную кожу (младенцев, аллергиков и т.д.) минимальных остатков  этого средства на белье.

• Блокировка от детей

Используйте функцию блокировки от детей, чтобы дети не могли вмешиваться в работу устройства. Таким образом, вы можете избежать каких-либо изменений в запущенной программе.



Вы можете включать и выключать машину с помощью кнопки Вкл. / Выкл., когда активна блокировка от детей. Когда вы снова включите аппарат, программа возобновится с того места, где она была остановлена. Когда включена блокировка от детей, при нажатии кнопок будет выдаваться звуковое предупреждение. Звуковое предупреждение будет отменено, если кнопки будут нажаты пять раз подряд.

Для активации Блокировки от Детей:

Нажмите и удерживайте соответствующую кнопку вспомогательной функции в течение 3 секунд. После окончания обратного отсчета в виде "3-2-1" на дисплее появится значок Блокировка от детей. Когда отобразится это предупреждение, вы можете отпустить вспомогательную функциональную кнопку 3.

Для деактивации Блокировки от Детей:

Нажмите и удерживайте соответствующую кнопку вспомогательной функции в течение 3 секунд. После окончания обратного отсчета в виде "3-2-1" на дисплее исчезнет значок Блокировка от детей.

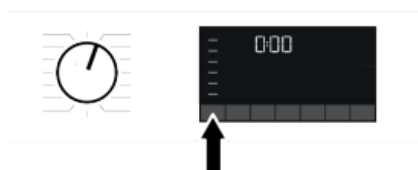
6.9 Время окончания

Отображение времени

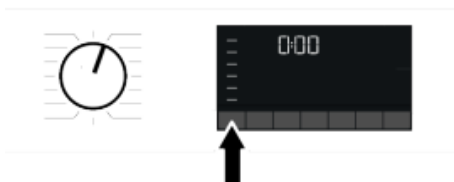
Когда выбрана функция "Время окончания", оставшееся время до запуска программы отображается в часах, например, 1 час, 2 часа, а оставшееся время для завершения программы после запуска вашей программы отображается в часах и минутах, как в примере с 01:30.

i Продолжительность программы может отличаться от значений, указанных в разделе "Таблица программ и Расхода энергии" в зависимости от давления, жесткости и температуры воды, температуры окружающей среды, количества и типа белья, выбранных вспомогательных функций и изменений напряжения сети. Через определенный промежуток времени после активации функции "Время окончания" аппарат переходит в режим ожидания, и некоторые светодиоды на экране гаснут. Если будет какой-либо пользовательский ввод, светодиоды снова загорятся.

С помощью функции "Время окончания" время окончания программы может быть установлено на срок до 24 часов. После нажатия кнопки "Время окончания" воспроизводится расчетное время окончания программы. Если задано конечное время, то на экране высвечивается конечное время.



Для того чтобы функция "Время окончания" была активирована, и программа была завершена по истечении указанного времени, вы должны нажать кнопку "Старт/Пауза" после настройки времени.



Если вы хотите отменить функцию "Время окончания", нажмите соответственно кнопку "Вкл./Выкл.", чтобы выключить и включить оборудование.

i Когда вы активируете Функцию окончания времени, не добавляйте жидкое моющее средство в отделение для порошка № 2. Существует риск испачкать одежду.

1. Откройте загрузочную дверцу, вложите белье, добавьте моющее средство и т.д.
2. Выберите программу стирки, температуру, скорость отжима и, при необходимости, вспомогательные функции.
3. Установите время окончания программы, нажав кнопку "Время окончания". Загорается индикатор времени окончания.
4. Нажмите кнопку Старт / Пауза. Начнется обратный отсчет времени.

i В машину можно загрузить дополнительное белье после установки функции Окончания времени стирки. По окончании обратного отсчета индикатор времени окончания выключается, начинается цикл стирки, и на дисплее появляется время выбранной программы.

6.10 Запуск программы

1. Для запуска программы нажмите кнопку Старт/Пауза.



2. Индикатор кнопки Старт/Пауза, который был отключен до запуска программы, теперь загорится и будет гореть, указывая на то, что программа запущена.
3. Загрузочная дверца закрыта. На дисплее загорится символ блокировки двери после закрытия двери.
4. На дисплее будет отображаться индикатор, указывающий на цикл программы.

6.11 блокировка загрузочной двери

На загрузочной дверце машины установлена система блокировки, которая предотвращает открывание загрузочной дверцы в случаях, когда уровень воды неподходящий. Когда загрузочная дверь заперта, на дисплее появляется символ "Блокировка Двери".

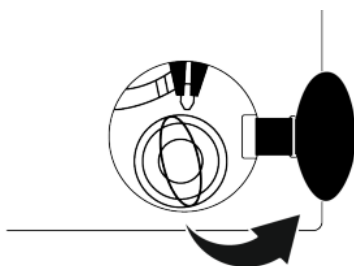


Открытие загрузочной дверцы в случае отключения питания:

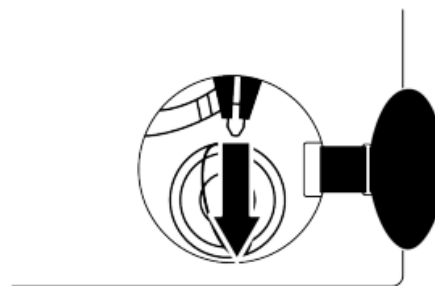
 В случае отключения питания вы можете использовать аварийную ручку загрузочной дверцы под крышкой фильтра насоса, чтобы открыть загрузочную дверцу вручную.

 Чтобы избежать утечки воды, прежде чем открывать загрузочную дверцу, убедитесь, что внутри машины не осталось воды.

1. Выключите прибор и отключите его от сети питания
2. Откройте крышку фильтра насоса.



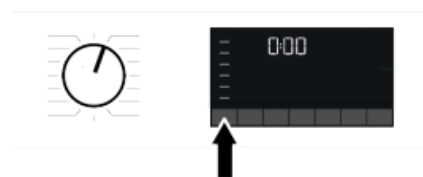
3. Потяните вниз аварийную ручку загрузочной дверцы с помощью инструмента и отпустите. Затем откройте загрузочную дверцу.
4. Если загрузочная дверца не открывается, повторите предыдущий шаг.



6.12 Замена функций после запуска программы

Добавить белье после запуска программы:

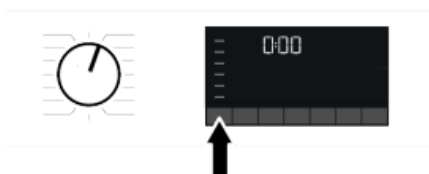
Если при нажатии кнопки "Старт/Пауза" уровень воды в стиральной машине будет подходящим, блокировка дверцы будет отключена, и дверца откроется, что позволит вам добавить одежду. Значок Блокировки двери на дисплее гаснет, когда данная функция деактивирована. После добавления одежды закройте дверцу и нажмите кнопку "Старт/Пауза" еще раз, чтобы возобновить цикл стирки.



Если при нажатии кнопки "Старт/Пауза" уровень воды в машине не соответствует требуемому, блокировка дверцы не может быть отключена, и значок блокировки дверцы на дисплее остается включенным.

 Если температура воды внутри машины превышает 50°C, вы не сможете отключить блокировку дверцы по соображениям безопасности, даже если уровень воды подходящий.

Переключение оборудования в режим паузы: Нажмите кнопку Старт/Пауза, чтобы перевести аппарат в режим паузы. На дисплее будет мигать символ паузы.



Изменение выбора программы после запуска программы:

Изменение программы разрешено при выполнении текущей программы, если только не включена блокировка от детей. Это действие приведет к отмене текущей программы.

i Выбранная программа будет запущена заново

Изменение вспомогательной функции, скорости и температуры:

В зависимости от того, на каком этапе находится программа, вы можете отменить или активировать дополнительные функции. Смотрите раздел "Выбор вспомогательной функции". Вы также можете изменить настройки скорости и температуры. Смотрите раздел "Выбор скорости отжима" и "Выбор температуры".

i Загрузочная дверца не откроется, если температура воды в машине высокая или уровень воды выше предельной линии загрузочной дверцы.

6.13 Удаление программы

Программа отменяется, когда реле выбора программы переключается на другую программу или аппарат выключается и снова включается с помощью реле выбора программы.

i Если вы повернете реле выбора программы при включенной блокировке от детей, программа не будет отменена. Сначала вы должны отменить блокировку от детей. Если вы хотите открыть загрузочную дверцу после отмены программы, но открыть загрузочную дверцу невозможно, поскольку уровень воды в машине выше предельной линии загрузочной дверцы, поверните реле выбора программы в положение "Слив + Отжим" и слейте воду из машины.

6.14 Окончание программы

По завершении программы на дисплее появляется символ завершения. Если вы не нажмете ни одной кнопки в течение 10 минут, аппарат переключится в режим выключения. Дисплей и все индикаторы выключены. Завершенные этапы программы будут воспроизведены, если вы нажмете кнопку Вкл./ Выкл.

7 Техническое обслуживание и Очистка

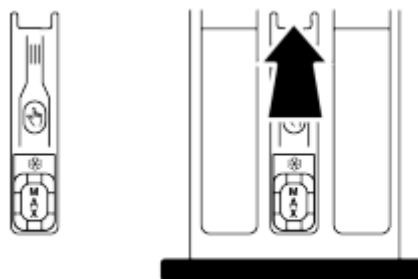
i Пожалуйста, сначала прочтите раздел "Инструкции по технике безопасности"!

Срок службы вашего изделия продлится, и наиболее часто возникающие проблемы будут устранены, если его регулярно очищать.

7.1 Очистка контейнера для моющего средства

Регулярно очищайте контейнер для моющих средств (раз в 4-5 стирок), как указано ниже, чтобы предотвратить скопление порошка.

Очистите сифон, если в отделении для кондиционера осталось избыточное количество воды и смеси для ополаскивания белья.



1. Нажмите на отмеченную часть сифона в отделении для кондиционера, а затем потяните выдвижной ящик на себя, чтобы вынуть его.
2. Поднимите и снимите сифон сзади, как показано на рисунке.
3. Промойте выдвижной ящик и сифон в раковине большим количеством теплой воды. Используйте перчатки или подходящую щетку, чтобы предотвратить попадание остатков на вашу кожу.
4. После очистки плотно установите сифон и выдвижной ящик на место.

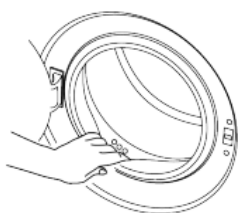
7.2 Очистка загрузочной двери и барабана

Информацию о продуктах с программой очистки барабана смотрите в разделе "Эксплуатация оборудования".



Повторяйте процесс очистки барабана каждые 2 месяца.

ПРИМЕЧАНИЕ: Используйте средство против известкового налета, подходящее для стиральных машин



После каждой стирки следите за тем, чтобы в оборудовании не осталось посторонних веществ. Если отверстия на дверной прокладке, показанные на рисунке, засорены, очистите их с помощью зубочистки. Посторонние металлические вещества могут вызвать появление пятен ржавчины на барабане. Очистите пятна на поверхности барабана с помощью чистящих средств для нержавеющей стали. Никогда не используйте стальную вату или проволочную вату. Это может привести к повреждению окрашенных, хромированных и пластиковых поверхностей.

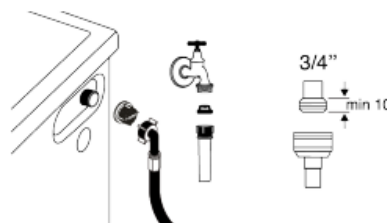
Мы рекомендуем вам протереть дверную прокладку сухой и чистой тканью по окончании программы. Это удалит остатки на прокладке дверцы вашей машины и предотвратит образование неприятного запаха.

7.3 Очистка корпуса и панели управления

При необходимости протрите корпус изделия мыльной водой или неагрессивными мягкими гелевыми моющими средствами и вытрите насухо мягкой тканью. Для очистки панели управления используйте только мягкую и влажную ткань. Не используйте чистящие средства, содержащие отбеливатель.

7.4 Очистка фильтров для забора воды

На конце каждого водозаборного клапана в задней части изделия, а также на конце каждого водозаборного шланга, где они подсоединяются к крану, имеется фильтр. Эти фильтры предотвращают попадание посторонних веществ и грязи, содержащихся в воде, в оборудование. Фильтры следует очищать по мере загрязнения.



1. Закройте краны.
2. Открутите гайки водозаборных шлангов, чтобы получить доступ к фильтрам на водозаборных клапанах, и очистите их подходящей щеткой. Если фильтры слишком загрязнены, снимите их с места плоскогубцами и тщательно очистите.
3. Выньте фильтры на плоских концах водозаборных шлангов вместе с прокладками и тщательно промойте их под струей воды.
4. Аккуратно замените прокладки и фильтры и закрутите их гайки вручную.

7.5 Слив оставшейся воды и Очистка фильтра насоса

Система фильтров в вашем оборудовании предотвращает засорение насоса твердыми предметами, такими как пуговицы, монеты и фабричные волокна, во время слива воды. Таким образом, вода будет сливаться без каких-либо проблем, а срок службы насоса увеличится. Если из устройства не удастся слить воду, это означает, что фильтр насоса засорен. Фильтр необходимо чистить всякий раз, когда он засоряется, или каждые 3 месяца. Сначала необходимо слить воду, чтобы очистить фильтр насоса. Кроме того, перед транспортировкой изделия (например, при переезде в другой дом) следует полностью слить воду.



ПРИМЕЧАНИЕ:

Посторонние вещества, оставшиеся в фильтре насоса, могут повредить ваше устройство или вызвать проблемы в виде шума. В регионах, где возможны заморозки, необходимо закрыть кран, отсоединить системный шланг и слить воду из продукта, когда он не используется. После каждого использования закрывайте кран, к которому подсоединен сетевой шланг.

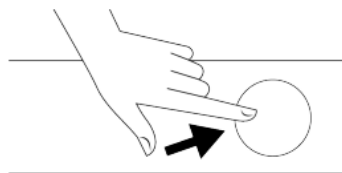
Для того, чтобы очистить загрязненный фильтр и слить воду:

1. Отключите устройство от сети питания



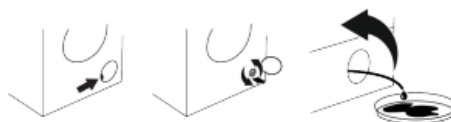
Температура воды внутри изделия может повыситься до 90 °C. Чтобы избежать риска ожога, очистите фильтр после того, как вода внутри изделия остынет.

- 2 Откройте крышку фильтра



- 3 Для слива воды выполните следующие действия

Если оборудование оснащено шлангом для аварийного слива воды, то для слива воды:



- Вытяните шланг аварийного слива из его гнезда.
 - Поместите конец шланга в большой контейнер. Слейте воду в емкость, вытаскив пробку на конце шланга. Когда емкость наполнится, закройте конец шланга пробкой. Слейте всю воду, повторив описанную выше процедуру после опорожнения контейнера.
 - Когда слив воды будет завершен, снова закройте конец пробкой и закрепите шланг на прежнем месте.
 - Открутите фильтр насоса.
1. Очистите все остатки внутри фильтра, а также волокна, если таковые имеются, вокруг рабочей области насоса.
 2. Отсоедините фильтр.
 3. Если крышка фильтра состоит из двух частей, закройте крышку фильтра, нажав на язычок. Если это цельная деталь, сначала установите язычки в нижней части на свои места, а затем нажмите на верхнюю часть, чтобы закрыть.

8 Устранение неполадок



Пожалуйста, сначала прочтите раздел "Инструкции по технике безопасности"!

Программы не запускаются после закрытия загрузочной дверцы.

- Кнопка Старт / Пауза / Отмена не нажата. >>> Нажмите кнопку Старт / Пауза / Отмена.
- В случае чрезмерной загрузки может быть трудно закрыть загрузочную дверцу. >>> Уменьшите количество белья и убедитесь, что загрузочная дверца плотно закрыта.

Программа не может быть запущена или выбрана.

- Устройство переключилось в режим самозащиты из-за проблем с питанием (сетевое напряжение, давление воды и т.д.). >>> В зависимости от модели устройства выберите другую программу, повернув реле выбора программы или нажав и удерживая кнопку вкл./выкл. в течение 3 секунд, чтобы можно было запустить программу. Предыдущая программа будет отменена. См. раздел «Удаление программы»

Вода внутри изделия.

- В продукте осталось немного воды из-за процессов контроля качества на производстве. >>> Это нормально; вода не нанесет вреда оборудованию.

Продукт не сливает воду.

- Кран выключен. >>> Включите краны.
- Шланг для подачи воды изогнут. >>> Расправьте шланг.
- Фильтр на входе воды засорен. >>> Очистите фильтр.
- Загрузочная дверца не закрыта. >>> Закройте дверь.

Из изделия не вытекает вода.

- Шланг для слива воды засорен или перекручен. >>> Очистите или расправьте шланг.
- Засорен фильтр насоса. >>> Очистите фильтр насоса.

Изделие вибрирует или издает шум.

- Изделие стоит нестабильно. >>> Отрегулируйте подставки, чтобы сбалансировать оборудование.
- В фильтр насоса попало твердое вещество. >>> Очистите фильтр насоса.

- Предохранительные болты при транспортировке не были изъяты. >>> Снимите болты безопасности при транспортировке.

- Количество белья в изделии слишком мало. >>> Добавьте в изделие больше белья.

- В изделие загружено слишком много белья. >>> Выньте часть белья или распределите его равномерно внутри барабана.

- Изделие опирается на жесткий предмет. >>> Убедитесь, что изделие ни на что не опирается.

Со дна изделия вытекает вода.

- Шланг для слива воды засорен или перекручен. >>> Очистите или расправьте шланг.

- Засорен фильтр насоса. >>> Очистите фильтр насоса.

Оборудование отключилось вскоре после запуска программы.

- Машина временно остановилась из-за низкого напряжения. >>> Устройство возобновит работу, когда напряжение восстановится до нормального уровня.

Оборудование непосредственно сливает воду, которую оно набирает.

- Сливной шланг находится на недостаточной высоте. >>> Подсоедините шланг для слива воды, как описано в руководстве для пользователя.

Во время стирки в барабане не видно воды.

- Вода находится внутри невидимой части изделия. >>> Это не является нарушением работы оборудования.

Загрузочная дверь не открывается.

- Блокировка загрузочной дверцы активирована из-за уровня воды в изделии. >>> Слейте воду, запустив насос или Программу отжима.

- Продукт нагревает воду или находится в процессе отжима. >>> Подождите, пока программа не завершится.

- Загрузочная дверца может заклинить из-за давления, которому она подвергается. >>> Возьмитесь за ручку и тяните загрузочную дверцу, чтобы освободить и открыть ее.

- При отключении питания загрузочная дверца устройства не откроется. >>> Чтобы открыть загрузочную дверцу, откройте крышку фильтра насоса и потяните вниз аварийную ручку, расположенную на задней стороне указанной крышки. См. раздел Блокировка загрузочной двери.

Стирка занимает больше времени, чем указано в руководстве пользователя. (*)

- Низкое давление воды. >>> Изделие ожидает, пока не наберется достаточное количество воды, чтобы предотвратить ухудшение качества стирки из-за недостаточного количества воды. Таким образом, время стирки увеличивается.
- Низкое напряжение. >>> Время стирки увеличено, чтобы избежать плохих результатов стирки при низком напряжении питания.
- Температура воды на входе низкая. >>> Необходимое время для нагрева воды, как правило, в холодное время года. Кроме того, время стирки можно увеличить, чтобы избежать плохих результатов стирки.
- Увеличилось количество полосканий и/или количество воды для полоскания. >>> Продукт увеличивает количество воды для полоскания, когда требуется более тщательное ополаскивание, и при необходимости добавляет дополнительный этап ополаскивания.
- Образовалось чрезмерное количество пены и сработала автоматическая система поглощения пены из-за слишком большого количества использованного моющего средства. >>> Используйте рекомендуемое количество моющего средства.

Обратный отсчет продолжительности программы не ведется. (На моделях с дисплеем) (*)

- Таймер может остановиться во время забора воды. >>> Индикатор таймера не будет вести обратный отсчет до тех пор, пока устройство не наберет достаточное количество воды. Устройство дождет, пока наберется достаточное количество воды, чтобы избежать плохих результатов стирки из-за недостатка воды. После этого индикатор таймера возобновит обратный отсчет.
- Таймер может остановиться на этапе нагрева. >>> Индикатор таймера не будет вести обратный отсчет до тех пор, пока продукт не достигнет выбранной температуры.

- Таймер может остановиться на этапе отжима. >>> Автоматическая система обнаружения несбалансированной загрузки активируется из-за несбалансированного распределения белья в оборудовании.

Обратный отсчет продолжительности программы не ведется. (*)

- В изделии имеется несбалансированная нагрузка. >>> Автоматическая система обнаружения несбалансированной загрузки активируется из-за несбалансированного распределения белья в оборудовании.

Изделие не переключается на этап отжима. (*)

- В изделии имеется несбалансированная нагрузка. >>> Автоматическая система обнаружения несбалансированной загрузки активируется из-за несбалансированного распределения белья в оборудовании.

- Изделие не будет вращаться, если вода не будет слита полностью. >>> Проверьте фильтр и сливной шланг.

- Образовалось чрезмерное количество пены и сработала автоматическая система поглощения пены из-за слишком большого количества использованного моющего средства. >>> Используйте рекомендуемое количество моющего средства.

Эффективность стирки оставляет желать лучшего: белье становится серым. ()**

- В течение длительного периода времени использовалось недостаточное количество моющего средства. >>> Используйте рекомендуемое количество порошка, соответствующее жесткости воды и типу белья.

- Стирка производилась при низких температурах в течение длительного времени. >>> Выберите нужную температуру для стирки белья.

- При использовании жесткой воды используется недостаточное количество моющего средства. >>> Использование недостаточного количества моющего средства с жесткой водой приводит к налипанию грязи на ткань, и со временем ткань становится серой. Используйте рекомендуемое количество моющего средства, соответствующее жесткости воды и типу белья.

- Использовано чрезмерное количество моющего средства. >>> Используйте рекомендуемое количество средства, соответствующее жесткости воды и типу белья.

Качество стирки низкое: пятна сохраняются или белье не отбеливается. ()**

- Использовано недостаточное количество моющего средства. >>> Используйте рекомендуемое количество средства для очистки, соответствующее жесткости воды и типу белья.
- Загружено слишком много белья. >>> Не загружайте изделие чрезмерно. Загружайте в количествах, рекомендованных в "Таблице Программ и Расхода энергии".
- Были выбраны неправильные программа и температура. >>> Выберите подходящую программу и температуру стирки белья.
- Используется неправильный тип моющего средства. >>> Используйте оригинальное моющее средство, подходящее для данного изделия.
- Использовано чрезмерное количество моющего средства. >>> Используйте моющее средство в правильной пропорции. Не смешивайте отбеливатель и моющее средство.

Качество стирки оставляет желать лучшего: на белье появились жирные пятна. ()**

- Регулярная очистка барабана не осуществлялась. >>> Регулярно очищайте барабан. См. раздел Очистка загрузочной двери и барабана.

Эффективность стирки оставляет желать лучшего: одежда неприятно пахнет. ()**

- В результате непрерывной стирки при более низких температурах и/или на коротких программах на барабане образуются запахи и бактериальные наслоения. >>> После каждой стирки оставляйте контейнер для моющих средств, а также загрузочную дверцу изделия приоткрытыми. Таким образом, в машине не будет влажной среды, благоприятной для размножения бактерий.

Цвет одежды поблек. ()**

- Было загружено слишком много белья. >>> Не перегружайте оборудование.

- Используемый порошок стал влажным. >>> Храните порошки закрытыми в среде, свободной от влажности, и не подвергайте их воздействию высоких температур.

- Была выбрана более высокая температура. >>> Выберите подходящую программу и температуру в соответствии с типом и степенью загрязнения белья.

Стиральная машина плохо ополаскивает.

- Количество, марка и условия хранения используемого моющего средства не соответствуют требованиям. >>> Используйте моющее средство, подходящее для стиральной машины. Храните моющие средства закрытыми в помещении, свободном от влаги, и не подвергайте их воздействию высоких температур.

- Моющее средство было добавлено не в то отделение. >>> Если моющее средство помещено в отделение для предварительной стирки, хотя цикл предварительной стирки не выбран, изделие может использовать это моющее средство на этапе полоскания или смягчения. Залейте моющее средство в соответствующее отделение.

- Засорен фильтр насоса. >>> Проверьте фильтр.

- Сливной шланг скручен. >>> Проверьте сливной шланг.

Белье стало жестким после стирки. ()**

- Использовано недостаточное количество моющего средства. >>> Использование недостаточного количества средства может привести к тому, что белье со временем станет жестким. Используйте соответствующее количество моющего средства в зависимости от жесткости воды.

- Моющее средство было добавлено не в то отделение. >>> Если моющее средство помещено в отделение для предварительной стирки, хотя цикл предварительной стирки не выбран, изделие может использовать это моющее средство на этапе полоскания или смягчения. Залейте моющее средство в нужное отделение.

- Моющее средство было смешано с кондиционером. >>> Не смешивайте кондиционер с порошком. Вымойте и очистите выдвижной контейнер горячей водой.

Белье пахнет не так, как кондиционер для белья. ()**

- Моющее средство было добавлено не в то отделение. >>> Если моющее средство помещено в отделение для предварительной стирки, хотя цикл предварительной стирки не выбран, можно использовать это моющее средство на этапе полоскания или смягчения. Вымойте и очистите выдвижной контейнер горячей водой. Залейте моющее средство в нужное отделение.
- Моющее средство было смешано с кондиционером. >>> Не смешивайте кондиционер с порошком. Вымойте и очистите выдвижной контейнер горячей водой.

Остатки моющего средства в контейнере для моющего средства. ()**

- Моющее средство было помещено во влажный отсек. >>> Высушите отсек для моющих средств, прежде чем класть в него средство для стирки.
- Моющее средство отсырело. >>> Храните средства закрытыми в среде, свободной от влажности, и не подвергайте их воздействию высоких температур.
- Низкое давление воды. >>> Проверьте давление воды.
- Моющее средство в основном отделении для стирки намокло при наборе воды для предварительной стирки. Отверстия контейнера для моющего средства заблокированы. >>> Проверьте отверстия и прочистите, если они засорены.
- Проблема с клапанами выдвижного контейнера для моющих средств. >>> Позвоните в авторизованный Сервисный агент.
- Моющее средство было смешано с кондиционером. >>> Не смешивайте кондиционер с порошком. Вымойте и очистите выдвижной контейнер горячей водой.
- Регулярная очистка барабана не осуществляется. >>> Регулярно очищайте барабан. См. раздел Очистка загрузочной двери и барабана.

Внутри продукта образуется слишком много пены. ()**

- Используются неподходящие моющие средства для стиральной машины. >>> Используйте моющие средства, подходящие для стиральной машины.



Если вы не можете устранить неисправность несмотря на то, что следуете инструкциям, приведенным в этом разделе, обратитесь к своему дилеру или авторизованному сервисному агенту. Никогда не пытайтесь самостоятельно отремонтировать неисправное изделие.

- Использовано чрезмерное количество моющего средства. >>> Используйте только необходимое количество детергента.

- Моющее средство хранилось в ненадлежащих условиях. >>> Храните моющее средство в закрытом и сухом месте. Не храните в слишком жарких местах.

- Некоторые виды белья с сеткой, такие как тюль, могут слишком сильно пениться из-за своей текстуры. >>> Используйте меньшее количество моющего средства для этого типа изделий.

- Моющее средство было добавлено не в то отделение. >>> Убедитесь, что вы поместили средство в соответствующее отделение.

- Продукт заблаговременно использует кондиционер. >>> Возможно, проблема в клапанах или в контейнере для моющего средства. Позвоните в Авторизованный сервисный агент.

Из контейнера для моющего средства вытекает пена.

- Использовано слишком много моющего средства. >>> Смешайте 1 столовую ложку кондиционера и ½ л воды и перелейте в основное отделение для стирки в ящике для моющих средств. >>> Насыпьте моющее средство в изделие, подходящее для программ и максимальных загрузок, указанных в “Таблице Программ и Расхода энергии”. При использовании дополнительных химических средств (пятновыводителей, отбеливателей и т.д.) уменьшите количество моющего средства.

По окончании программы белье остается влажным. (*)

- Образовалось чрезмерное количество пены и сработала автоматическая система поглощения пены из-за слишком большого количества использованного моющего средства. >>> Используйте рекомендуемое количество моющего средства.

(*) Устройство не переключается на режим отжима, если белье неравномерно распределено в барабане, чтобы предотвратить повреждение устройства и окружающей среды. Белье следует равномерно распределить и отжать заново.

(**) Регулярная очистка барабана не осуществляется. Регулярно очищайте барабан. См. раздел Очистка загрузочной двери и барабана.

ОБСЛУЖИВАНИЕ И СЕРВИС ДЛЯ КЛИЕНТОВ

Всегда используйте оригинальные запасные части. При обращении в наш авторизованный сервисный центр убедитесь, что у вас есть следующие данные: модель, серийный номер и сервисный индекс (SI). Эта информация указана на заводской табличке.

Информация может быть изменена без предварительного уведомления.

Оригинальные запасные части для некоторых компонентов доступны в течение 10 лет с момента выпуска на рынок последнего экземпляра данной модели.

Посетите наш веб-сайт, чтобы:

Получить советы по эксплуатации, скачать руководства пользователя, получить информацию по обслуживанию и ремонту

www.smeg.com/services/customer-service